

**Sent on behalf of Cmdre M.T.J. Kurtz, Comd CJCR // Envoyé au nom du Cmdre M.T.J. Kurtz, Cmdt CRJC**

**BILINGUAL EMAIL / COURRIEL BILINGUE**

**CANCDTGEN 002/21**

**2021 CADET SUMMER TRAINING**

References: A. 2021 2 11 - DFHP Consolidated Advice re Cadet Camp Planning

B. 2021 Spring and Summer Training Directive

C. FRAG O 001 to 2021 Spring and Summer Training Directive

D. FRAG O 002 to 2021 Spring and Summer Training Directive

1. In response to the continuing and evolving novel coronavirus (COVID-19) pandemic and medical advice from the Canadian Armed Forces (CAF) Surgeon General and Director Force Health Protection (DFHP) at reference A, the Commander of Cadets and Junior Canadian Rangers (CJCR), has made the decision to cancel all overnight in-person cadet training activities for the summer of 2021.
2. The cancellation of overnight in-person training effects all courses originally offered through in-person training at a Cadet Training Centre (CTC), Cadet Flying Training Centre (CFTC) and through contracted flight schools as detailed in reference C. This includes advanced training opportunities such as Advanced Sail, CAF Basic Parachutists Course, Leadership and Challenge, Glider Pilot Training Course (GPTC), Power Pilot Training Courses (PPTC) and Force Generation (FG) flying for cadets.
3. With the cancellation of these courses the CJCR will shift its focus and resources to ensuring the effective delivery of virtual course offerings through the three virtual Cadet Training Centres (CTC(V)), the virtual Cadet Advisory Council (CAC) and non-overnight in-person activities including the summer Cadet Activity Program (CAP), where health measures permit, and the conduct of other localized in-person daytime activities. Updated direction and guidance for summer 2021 with relation to this decision has been promulgated through reference D.
4. The CJCR will honour the periods of service of adult staff and staff cadets who have received offers of employment to work at an in-person CTC for summer 2021, if they are still interested. These individuals will be reassigned to support either non-overnight day training, CTC(V) training, or other special projects as directed through their Regional Cadet Support Unit (RCSU).
5. The CJCR is collaborating with Department of National Defence (DND) and CAF as well as with other federal departments in order to maintain proper situational awareness on the COVID-19 situation in Canada and globally to synchronize interdepartmental response under the lead of Health Canada and the Public Health

Agency of Canada. As a result, the situation is continuously being monitored and decisions are made on a case-by-case basis.

## **END OF ENGLISH TEXT / DÉBUT DU TEXTE EN FRANÇAIS**

### **ENTRAÎNEMENT D'ÉTÉ DES CADETS 2021**

Références: A. 2021 2 11 - DPSF Conseils consolidés quant à la planification des camps de cadets

B. Directive d'entraînement printemps et été 2021

C. O FRAG 001 lié à la directive d'entraînement printemps et été 2021

D. O FRAG 002 lié à la directive d'entraînement printemps et été 2021

1. En réponse à la pandémie actuelle et évolutive du nouveau coronavirus (COVID-19) et suite aux conseils du médecin général des Forces armées canadiennes (FAC) et du Directeur - Protection de la santé de la Force (DPSF) à la référence A, le Commandant Cadets et Rangers juniors canadiens (CRJC), a pris la décision d'annuler toutes les activités d'entraînement des cadets en personne avec nuitée pour l'été 2021.
2. L'annulation de l'entraînement en personne avec nuitée affecte l'ensemble des cours dispensé à l'origine en personne par l'entremise d'un centre d'entraînement des cadets (CEC), un centre d'entraînement de vol des cadet (CEVC) et dans les écoles de pilotage sous contrat, tel qu'indiqué à la référence C. Ceci inclut les opportunités d'entraînement avancé telles que le cours de voile avancée, le cours de parachutiste de niveau élémentaire des FAC, le cours de leadership et défi, le cours de formation de pilote de planeur (CFPP), le cours de formation de pilote d'avion (CFPA) et le vol lié à la génération de la force pour les cadets.
3. Avec l'annulation de ces cours, les CRJC modifieront leurs priorités et ressources afin d'assurer la prestation efficace des cours virtuels par l'entremise des trois centres d'entraînement des cadets virtuels (CEC (Virtuel)), du conseil consultatif des cadets (CCC) virtuel et des activités de jour en personne, y compris le programme d'activités des cadets (PAC), aux endroits où les mesures de santé le permettent, et la conduite d'autres activités locales de jour et en personne. La mise à jour des orientations pour l'été 2021, en ce qui concerne cette décision, a été promulguée par l'entremise de la référence D.
4. Les CRJC honoreront les périodes de service pour le personnel adulte et les cadets-cadres qui ont reçu des offres d'emploi afin d'être employés au sein d'un CEC en personne pour l'été 2021, s'ils sont toujours intéressés. Ces membres seront réaffectés afin de soutenir l'entraînement de jour (sans nuitée), les CEC (virtuels) ou d'autres projets spéciaux selon les directives de leur unité régionale de soutien aux cadets (URSC).

5. Les CRJC collaborent avec le ministère de la Défense nationale (MDN) et les FAC ainsi qu'avec d'autres ministères fédéraux afin de maintenir une bonne connaissance de la situation quant à la COVID-19 au Canada et dans le monde afin de synchroniser l'intervention interministérielle sous la direction de Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada. Conséquemment, la situation est surveillée en permanence et les décisions sont prises au cas par cas.